czwartek | 24 sierpnia 2017 | nr 97 (LXXII) | cena: 8 kč

Pismo ukazuje się we wtorki, czwartki i soboty. www.glosludu.cz

GłosLudu

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej

Projekt za projektem | s. 3

Wiele niespodzianek już od września | s. 4

Polska – Serbia na otwarcie turnieju | s. 8

Woreczek pełen wartościowych rzeczy

WYDARZENIE: *W poniedziałkowe popołudnie pomieszczenia Centrum Pedagogicznego dla Polskiego Szkolnictwa Narodowościowego w Czeskim Cieszynie tętniły życiem. – Dziś finalizujemy realizację projektu pod nazwą „Bon pierwszoklasisty". Stworzyliśmy specjalną grupę roboczą, podzieliliśmy się zadaniami, bo do spakowania mamy 250 woreczków – mówił Tadeusz Smugała, prezes Macierzy Szkolnej w RC.*

Obok członków Macierzy Szkolnej w przedsięwzięciu wzięli udział reprezentanci Centrum Pedagogicznego oraz członkowie Towarzystwa Nauczycieli Polskich w RC. – Jak widać ludzi do pomocy jest dosyć. Każdy chciał dać coś od siebie, bo to ważna i potrzebna inicjatywa. Dlatego sądzę, że w przyszłości jeszcze się ona rozwinie – przekonywał Krzysztof Kosmala, prezes Towarzystwa Nauczycieli Polskich w RC.

Kilkanaście osób w ciągu niecałej godziny rzeczywiście sprawnie uporało się z zadaniem spakowania 250 prezentów. – To trochę pilotażowa akcja, ponieważ po raz pierwszy udało się nam pozyskać na ten cel fundusze z Fundacji „Pomoc Polakom na Wschodzie". Mamy jednak nadzieję, że będziemy kontynuować to przedsięwzięcie w kolejnych latach, zwłaszcza że otrzymaliśmy już deklaracje ze strony Fundacji „Pomoc Polakom na Wschodzie". Pod koniec września ponownie będziemy na ten temat rozmawiać, napiszemy też stosowny projekt i liczymy, że „Bon pierwszoklasisty" będzie realizowany także w przyszłości – mówił Smugała.

Twórcy projektu nie ukrywają, że wzorowali się na doświadczeniach litewskich. W tamtejszych polskich szkołach mniejszościowych tradycja wręczania pierwszoklasistom specjalnych wyprawek ma już wieloletnią tradycję. Polskie maluchy na Litwie dostają m.in. plecaki z pełnym wyposażeniem, książki i gry edukacyjne, zestawy śniadaniowe. Przed rokiem wręczył je wiceminister spraw zagranicznych RP, Jan Dziedziczak. – W ten sposób chcemy podkreślić, jak ważna jest edukacja polska na Litwie i wesprzeć wszystkich tych, którzy swoje dzieci zapisali do polskich szkół – mówił.

Fot. WITOLD KOŻDOŃ

Poniedziałkowe pakowanie 250 wyprawek szkolnych przebiegło bardzo sprawnie.

– Być może w przyszłości również doczekamy się na rozpoczęciu roku szkolnego takiego gościa. Póki co, po raz pierwszy wręczymy wyprawki naszym dzieciom. Nie zdradzamy na razie ich zawartości, ale zapewniam, że każdy pierwszoklasista znajdzie w przygotowanym przez nas woreczku naprawdę wartościowe rzeczy – stwierdził Smugała.

– To ma być miła niespodzianka – dodała Marta Kmet', dyrektor Centrum Pedagogicznego dla Polskiego Szkolnictwa Narodowościowego, która w ubiegłym roku gościła na Litwie.

– Tamtejsi pierwszoklasiści faktycznie dostali kompletne tornistry, ale my uznaliśmy, że nie będziemy kopiować tego pomysłu. Zdecydowaliśmy się za to na wielofunkcyjne woreczki, które można wykorzystać w bardzo różny sposób. Nasze wyprawki składają się zaś z rzeczy, które będą przydatne w nauce, ale przydadzą się także w domu do relaksu i zabawy – mówiła Kmet'.

Wyprawki pierwszoklasistów spoczywają teraz pod dachem Centrum Pedagogicznego. Część z nich zabiorą do szkół członkowie Macierzy Szkolnej z poszczególnych miejscowości. – Resztę rozwieziemy w tygodniu przygotowawczym tak, by 4 września, na rozpoczęciu nowego roku szkolnego, każda z nich trafiła do rąk pierwszoklasisty – dodała Kmet'.

WITOLD KOŻDOŃ

W OBIEKTYWIE...

Fot. ARC

Piękne zakończenie pięknego sezonu. Pięcioboiści nowocześni Marek Grycz (z prawej) i Martin Vlach osiągnęli swój największy sukces w seniorskiej kategorii. W sztafecie mistrzostw świata w Egipcie młodzi reprezentanci RC wywalczyli we wtorkowy wieczór piąte miejsce. Więcej na str. 8. **(jb)**

TYM ŻYJE... POLSKA

Polacy na Zaolziu szykują się do wrześniowej, 85. rocznicy katastrofy lotniczej nad Cierlickiem, w której zginęli wybitni piloci Franciszek Żwirko i Stanisław Wigura, tymczasem po polskiej stronie granicy ruszyły przygotowania do obchodów 300-lecia koronacji Obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej.

Rocznica wypada 8 września 2017 r. Z tej okazji radni Sejmiku Województwa Śląskiego przyjęli specjalną rezolucję. Przypominają w niej, że 1 kwietnia 1656 r., po obronie Jasnej Góry w czasie potopu szwedzkiego, król Jan Kazimierz złożył śluby w katedrze lwowskiej. Zawierzył Rzeczpospolitą opiece Matki Bożej Częstochowskiej, którą obrał na Królową Polski. Królewskie ślubowanie dopełniło się 8 września 1717 r. Decyzją Stolicy Apostolskiej po raz pierwszy pozwolono wówczas na koronację obrazu poza Rzymem i używanie tytułu Królowej Korony Polskiej.

Zdaniem radnych Sanktuarium Jasnogórskie pełni wyjątkową rolę, nie tylko jako miejsce kultu religijnego, ale też jako jeden z najważniejszych materialnych skarbów narodowych naszej Ojczyzny. „Jasna Góra z obrazem Matki Bożej Częstochowskiej to ambasador polskości, skarbnica narodowej historii, tradycji i kultury" – czytamy w przyjętej rezolucji.

Przypomnijmy, że w listopadzie ub. roku Senat, a w grudniu Sejm RP przyjęły uchwałę ustanawiającą 2017 r. Rokiem Koronacji Matki Bożej Częstochowskiej, Królowej Korony Polskiej. Główne obchody jubileuszowe z udziałem władz kościelnych i państwowych odbędą się zaś w najbliższą sobotę, 26 sierpnia na jasnogórskich błoniach. **(wik)**

9 771212 422041 17097

DZIEŃ DOBRY Z »GŁOSEM«

Dziś

24

sierpnia 2017 r.

Imieniny obchodzą: Bartłomiej, Bartosz, Jerzy
Wschód słońca: 5.46
Zachód słońca: 19.48
Do końca roku: 129 dni
Przysłowie: „Bartłomiej ukazuje, jaka jesień następuje"
„Bartłomieja świętego dzień w jakiej nastaje porze, taką jesień bez uchyby daje"
(Nie)typowe święta:
Dzień Windowsa

Jutro

25

sierpnia 2017 r.

Imieniny obchodzą: Ludwik, Luiza, Patrycja
Wschód słońca: 5.48
Zachód słońca: 19.46
Do końca roku: 128 dni
Przysłowie:
„Na Ludwika zboże z pola umyka"
„Gdy na Luizy ładnie, śnieg późno spadnie"
(Nie)typowe święta:
Dzień polskiej żywności

NASZ »GŁOS«

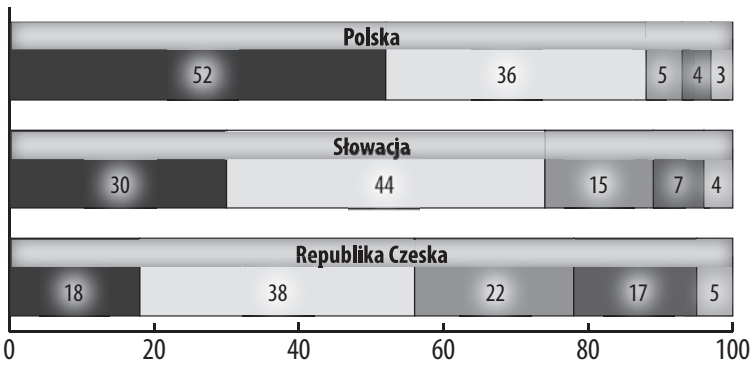
Witold Kożdoń
kozdon@glosludu.cz

Ponad 3000 delegatów ze 120 krajów uczestniczy w trwającym od niedzieli we Wrocławiu Światowym Kongresie Bibliotek i Informacji. Do piątku we wrocławskiej w Hali Stulecia zaplanowano prawie 250 sesji plenarnych prezentujących najważniejsze problemy światowego bibliotekarstwa, które prowadzi ponad 100 specjalistów. Uzupełnieniem głównego nurtu programowego są specjalne wykłady, warsztaty, prezentacje i stoiska firm działających w obszarze bibliotekarstwa odbywające się także we wrocławskich bibliotekach. – Potrzebujemy bibliotek, by mieć bardziej wykształconych obywateli, którzy będą umieli dzięki temu bardziej niezależnie myśleć – mówił podczas ceremonii otwarcia kongresu polski minister kultury, prof. Piotr Gliński i trudno nie przyznać mu racji.

Faktycznie w czasach szybkiego technologicznego rozwoju i jeszcze szybszego przepływu informacji w mediach i internecie coraz trudniej zorientować się, co jest prawdą, a co fałszem. Stąd tak ważna jest umiejętność niezależnego myślenia i stąd tak ważna jest rola bibliotekarzy, którzy niezależne myślenie traktują bez uprzedzeń. Współczesne biblioteki oferują bowiem alternatywę dla manipulacji zalewającej nas komercji, miałkości programów telewizyjnych czy mody. Dzięki bibliotekom możemy przecież poznać twórczość pisarzy awangardowych, niemodnych, zapomnianych, a także dzieła pozostające z boku głównego nurtu kultury i sztuki. We współczesnych bibliotekach możemy jednak nie tylko czytać książki czy przeglądać gazety. Możemy znacznie więcej. Dziś są one na przykład często jedynymi miejscami edukacji dorosłych, w których można się nauczyć korzystania z internetu. Pytanie tylko, jak często gościmy w bibliotecznych progach...

DANE TYGODNIA

Stosunek Polaków, Słowaków i Czechów do członkostwa w UE (w proc.)



Opinie (od lewej): zdecydowanie tak, raczej tak, raczej nie, zdecydowanie nie, nie wiem. Źródło: CVVM (Czechy), CBOS (Polska), FOCUS (Słowacja). Liczby wyrażają odsetek respondentów utożsamiających się z daną opinią. **Opr. (dc)**

POGODA

GÓRY

dziś
dzień: 15 do 20 °C
noc: 12 do 8 °C
wiatr: 1-3 m/s

jutro
dzień: 18 do 23 °C
noc: 17 do 16 °C
wiatr: 1-4 m/s

DOŁY

dziś
dzień: 19 do 24 °C
noc: 12 do 10 °C
wiatr: 2-5 m/s

jutro
dzień: 20 do 25 °C
noc: 17 do 16 °C
wiatr: 1-4 m/s

Czekamy na Państwa

W czwartek sekretariat redakcji będzie czynny od godz. 9.00 do 15.00. Dziennikarka dyżurna, **Danuta Chlup**, będzie czekała na Państwa w redakcji w czwartek w godz. 9.30-12.30. Telefon **775 700 891**, e-mail: **danuta.chlup@glosludu.cz**. Zapraszamy do redakcji. Można także dzwonić w każdej sprawie do **Tomasza Wolffa**, redaktora naczelnego, tel. **775 700 892**, e-mail: **wolff@glosludu.cz**.

Zamkną fragment chodnika

Na ruchliwej drodze I/11 w Trzyńcu–Nieborach pojawią się kolejne utrudnienia związane z pracami budowlanymi. Rozpoczną się one w ostatnich dniach sierpnia i potrwają do końca listopada. Co gorsza, będą przebiegały bezpośrednio przed budynkiem miejscowej szkoły. Uczniowie zaraz po wakacjach będą musieli zmierzyć się z nową sytuacją.

Fot. NORBERT DĄBKOWSKI

Planowana inwestycja będzie wyzwaniem dla drogowców, kierowców oraz społeczności miejscowej szkoły.

Powodem utrudnień jest remont przystanku autobusowego i prowadzącego do niego chodnika. W najbliższą sobotę i niedzielę ruch zostanie skierowany na jeden pas i regulowany będzie za pomocą świateł. W tych dniach robotnicy przesuną przystanki o ok. 100 metrów dalej w kierunku Trzyńca. Rzeczniczka trzynieckiego ratusza, Šárka Szlaurowa, poinformowała, że pierwszy etap właściwych prac rozpocznie się w poniedziałek 28 bm. i ma potrwać do 29 września. W tym czasie będzie realizowany remont przystanku w kierunku na Trzyniec, od 30 września do 30 listopada po drugiej stronie jezdni. Oba pasy ruchu zostaną wówczas zwężone, co będzie wymagało od kierowców ostrożniejszej i wolniejszej jazdy. Przejście dla pieszych przed szkołą będzie zamknięte, tak samo jak część chodnika. Piesi będą poruszali się skrajem drogi, wyznaczonym i odgrodzonym od jezdni korytarzem.

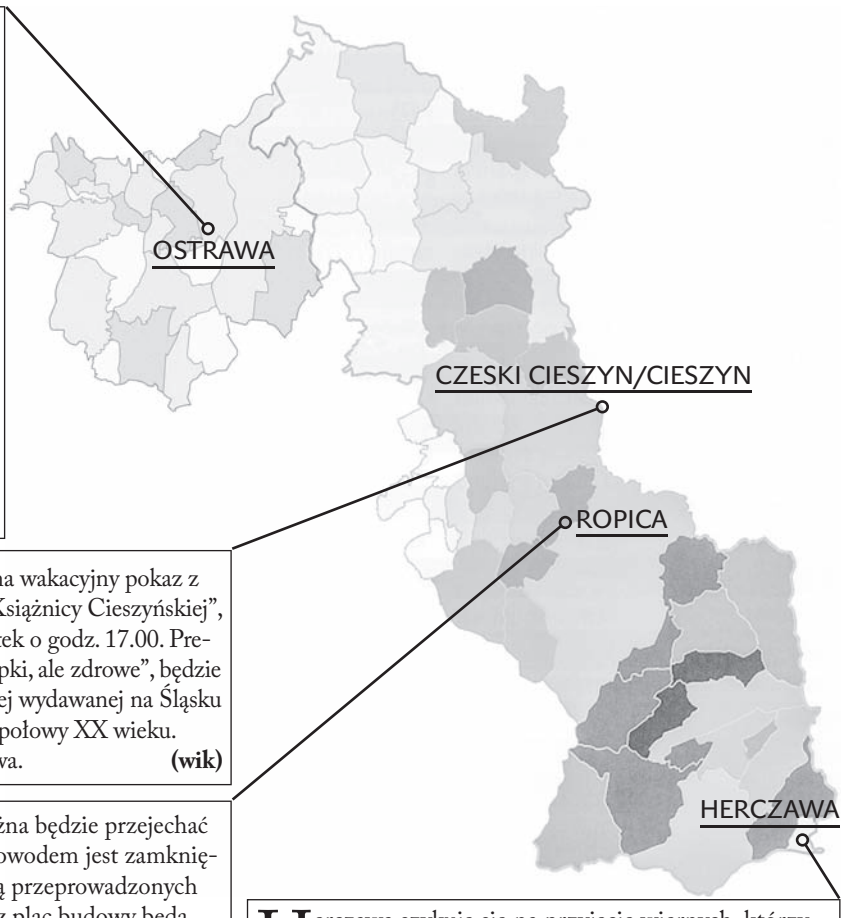
Dziś ma się odbyć spotkanie przedstawicieli zainteresowanych wydziałów Urzędu Miasta z dyrekcją nieborowskiej podstawówki. – Na tym zebraniu zostanie ustalone, jak to wszystko będzie wyglądało, także z punktu widzenia bezpieczeństwa dzieci – powiedziała wczoraj „Głosowi Ludu" Vladimíra Kacířowa, kierowniczka Wydziału Szkolnictwa w Urzędzie Miasta.

Problem dotyczy także polskiej klasy, która mieści się w tym samym budynku co szkoła czeska, choć kierowana jest przez dyrekcję Szkoły Podstawowej w Ropicy. Jedna łączona klasa ropickiej szkoły ma zajęcia na miejscu, druga w Nieborach. W Ropicy znajduje się ponadto świetlica szkolna dla wszystkich. – Nasi uczniowie często korzystają z autobusów, ponieważ przemieszczają się między Ropicą a Nieborami. Ta sytuacja na pewno więc będzie nas dotyczyła. Ale zawsze było tak – i nadal tak będzie – że opiekujemy się dziećmi. Kiedy na przykład jadą z Nieborów do świetlicy w Ropicy, nauczycielka w Nieborach odprowadza je na przystanek i czeka, nim wsiądą do autobusu, zaś nauczycielka w Ropicy odbiera je na przystanku – powiedziała naszej gazecie nauczycielka Lidia Rucka.

DANUTA CHLUP

DZIEJE SIĘ W REGIONIE

W Ostrawie zrealizowano pilotażowy projekt cichych szyn tramwajowych. Na Mostach Frydlanckich zastosowano unikatowe czeskie rozwiązanie techniczne, dzięki któremu został obniżony poziom hałasu powodowanego przez tramwaje. Chodzi o tak zwane pochłaniacze hałasu, które mogą być w dodatku pokryte naturalnym lub sztucznym trawnikiem. To daje kolejny pozytywny efekt – zatrzymywanie wody w miejskim środowisku. Projekt będzie teraz analizowany, po czym zapadną decyzje o zastosowaniu technologii na kolejnych odcinkach. **(dc)**



Książnica Cieszyńska zaprasza na wakacyjny pokaz z cyklu „Cymelia i osobliwości Książnicy Cieszyńskiej", który odbędzie się w najbliższy piątek o godz. 17.00. Prezentacja, zatytułowana „Gorskie kapki, ale zdrowe", będzie poświęcona literaturze abstynenckiej wydawanej na Śląsku Cieszyńskim od XIX do pierwszej połowy XX wieku. Prelekcję poprowadzi Rafał Cholewa. **(wik)**

W najbliższy weekend nie można będzie przejechać drogą I/11 przez Ropicę. Powodem jest zamknięcie mostku w związku z reklamacją przeprowadzonych prac budowlanych. W sobotę przez plac budowy będą mogły przejeżdżać tylko autobusy oraz pojazdy służb ratowniczych, w niedzielę wyłącznie służby ratownicze. W niedzielę autobusy kursujące z Trzyńca przez Ropicę do Czeskiego Cieszyna i z powrotem będą kończyły i zaczynały kurs w Ropicy. Odcinek między Ropicą a Cieszynem nie będzie obsługiwany. **(dc)**

Herczawa szykuje się na przyjęcie wiernych, którzy wezmą udział w 9. międzynarodowej mszy św. na Trójstyku. Zostanie ona odprawiona w najbliższą sobotę, 26 sierpnia. Dziewiąte czesko-polsko-słowackie spotkanie modlitewne zainicjuje o godz. 8.30 procesja od kościoła św. Cyryla i Metodego. Plenerowa msza św. na Trójstyku rozpocznie się natomiast o godz. 10.00. **(wik)**

Projekt za projektem

– Można mówić o dużym sukcesie dla naszej części pogranicza – tymi słowami Bogdan Kasperek, sekretarz Euroregionu Śląsk Cieszyński komentuje zeszłoroczne posiedzenie Komitetu Monitorującego Program Interreg V-A Republika Czeska-Polska. Dotacje przyznane szeregowi gmin po obu stronach granicy właśnie zaczynają przekuwać się w działanie, a ten rok ma przynieść wiele pozytywnych zmian.

SKALA DOFINANSOWANIA

Siódme posiedzenie Komitetu Monitorującego Programu Interreg V-A Republika Czeska-Polska odbyło się w dniach 8-9 grudnia ubiegłego roku w Harrachowie. Z zatwierdzonych na nim 55 projektów, aż 13 dotyczyło Euroregionu Śląsk Cieszyński. Stowarzyszenie Rozwoju i Współpracy Regionalnej „Olza" otrzymało dofinansowanie na trzy projekty. – Zdystansowaliśmy pod tym względem wszystkie pozostałe instytucje. Ponadto dzięki zaangażowaniu naszego stowarzyszenia w przygotowywanie przedsięwzięć samorządów członkowskich, udało się pozyskać środki w kwocie ponad 10 mln euro na realizację wielu polsko-czeskich aktywności – zaznacza Bogdan Kasperek.

Wśród szczęśliwej trzynastki zwycięskich projektów do realizacji w tym roku znalazły się działania zaproponowane przez samorządy Bogumina, Karwiny i Piotrowic. Pozytywnie został rozpatrzony również wniosek trzynieckiego instytutu EuroSchola. Po polskiej stronie granicy wnioskodawcami były gminy: Brenna, Cieszyn (aż dwa wygrane projekty, w tym „Open Air Museum" nad Olzą na terenie Cieszyna i Czeskiego Cieszyna), a także Hażlach i Godów.

Fot. ARC Muzeum Ziemi Cieszyńskiej

Transgraniczne fundusze umożliwią renowację istniejących obiektów Archeoparku w Kocobędzu.

POSTINDUSTRIALNE DZIEDZICTWO POGRANICZA

W związku ze wspólnym polsko-czeskim dziedzictwem kulturowym, bliskością geograficzną oraz podobnymi problemami strukturalnymi regionów, Stowarzyszenie Rozwoju i Współpracy Regionalnej „Olza", Moravian-Silesian Tourism oraz Miasto Jastrzębie-Zdrój i strefa poprzemysłowa Dolny Obszar Witkowice (DOV) postanowiły przystąpić do wspólnego projektu, którego celem jest stworzenie produktu turystycznego opartego na rozwoju i promocji dziedzictwa postindustrialnego. W efekcie zostanie utworzony nowy szlak turystyczny przechodzący przez granicę polsko-czeską, a w budynkach kopalni Moszczenica w Jastrzębiu-Zdroju powstanie Europejskie Centrum Dziedzictwa Postindustrialnego. Zostanie tam otwarta między innymi ekspozycja na temat historii dziedzictwa wydobywczego i życia społeczno-kulturalnego w regionie. Między DOV a wspomnianym ECDP w Jastrzębiu-Zdroju po wytyczonej trasie pojadą tzw. „science busy", zaś same obiekty zostaną włączone do programu „Industriady", czyli święta Szlaku Zabytków Techniki.

WĘDRÓWKI DOLINĄ OLZY

Gmina Hażlach oraz Muzeum Ziemi Cieszyńskiej z Czeskiego Cieszyna wraz z Archeoparkem w Kocobędzu stworzą produkt turystyczny oparty na dziedzictwie przyrodniczym i historyczno-kulturowym Doliny Olzy. Atrakcja będzie skierowana głównie do rodzin z dziećmi w ramach tzw. turystyki weekendowej. W dawnym spichlerzu w Hażlachu powstanie Dom Przyrodnika promujący dziedzictwo przyrodnicze regionu, natomiast w kocobędzkim Archeoparku dojdzie do renowacji istniejących już obiektów. Obie atrakcje połączy nowa pętla turystyczna, którą będzie można przejść pieszo lub przejechać na rowerze, a przede wszystkim zapoznać się z ciekawostkami kulturowymi i przyrodniczymi Doliny Olzy na szeregu przystanków.

BESKID ŚLĄSKI – WSPÓLNA TRADYCJA

Partnerskie gminy Brenna i Bystrzyca podejmą działania mające za zadanie udostępnienie zasobów kulturowych związanych z tradycjami górali śląskich, w planie jest też m.in. stworzenie Centrum Informacji Turystycznej. Dzięki otrzymanej dotacji w Bystrzycy powstanie Centrum Promocji Folkloru, zaś w Brennej uda się stworzyć Dom Zielin „Przytulia", gdzie zostanie zaprezentowane dziedzictwo przyrodnicze Beskidu Śląskiego. Nowe wyremontowane budynki w obu gminach to jednak nie wszystko. W ramach projektu powstaną też przewodnik i aplikacja turystyczna w czterech językach, a także gra dla turystów oparta na zasadzie biegów przełajowych.

MAŁGORZATA BRYL

Od antyku po nowoczesną biżuterię

W Muzeum Huty Trzynieckiej i Miasta Trzyńca otwarto w niedzielę trzy nowe wystawy czasowe. Zwiedzający mogą zanurzyć się w świecie antycznej Grecji, podziwiać nowoczesną biżuterię utalentowanej czeskiej projektantki i przyjrzeć się nagradzanym w świecie fotografiom młodego trzyńczanina.

„Grecja u zarania dziejów" jest największą wystawą w tej ofercie. Eksponaty zostały rozlokowane w dwu salach. W pierwszej znajdziemy przede wszystkim udane repliki antycznej sztuki, drobnych rzeźb i naczyń znalezionych przez archeologów. – Te eksponaty pochodzą z prywatnych zbiorów słowackiego podróżnika i kolekcjonera Jána Hertlíka. Współpracujemy z nim po raz drugi, wcześniej przygotowaliśmy wspólnymi siłami wystawę o Egipcie – przypomniała kustosz muzeum, Eva Zamarská.

Zdjęcia: DANUTA CHLUP

Figury dzieci ubrane w stroje starożytne.

Eksponaty obrazują grecką antyczną kulturę materialną od najstarszego okresu – neolitu, przypadającego na lata 7000-3200 p. n. e. po najmłodszą epokę mikeńską (1600-1100 l. p. n. e.). W gablotach znajdziemy cały szereg figurek przedstawiających ludzi, bóstwa, zwierzęta.

Druga część wystawy ma charakter interaktywny. Zwiedzający dowiedzą się wielu ciekawostek dotyczących greckiej kultury, teatru, szkolnictwa, rzemiosła, sportu i związanych z tym początków igrzysk olimpijskich. Mogą przymierzyć repliki greckich masek teatralnych oraz broni używanej przez antycznych wojowników, uczą się rozpoznawać greckich bogów, dzięki specjalnemu oprogramowaniu komputerowemu poznają m.in. grecki alfabet. Chętni mogą wymodelować z gliny dzbanki i pomalować je w greckie motywy. – Ta część została przygotowana przede wszystkim z myślą o dzieciach, choć zainteresuje także dorosłych – powiedziała kustosz. Do wystawy nawiązuje seria paneli wiszących na ścianach w westybulu, które zawierają streszczenie najbardziej znanych greckich mitów. Do opisów dołączone są atrakcyjne dla dzieci ilustracje książkowe autorstwa Antonína Šplíchala.

W sali, w której na stałe znajduje się makieta trzynieckiej huty, zainstalowano wystawę fotografii pochodzącego z Trzyńca Maria Sikory.

– Mario Sikora jest uznawanym fotografem w Niemczech i we Francji. To młody człowiek, który wiele jeszcze może osiągnąć – podkreśliła

Na wystawie można dowiedzieć się wielu ciekawostek o antycznej Grecji.

Zamarská. Na wystawie pt. „Historie opowiedziane przez światło 2.0" (chodzi o drugi cykl dotyczący tego samego tematu) znajdziemy miejskie krajobrazy widziane z niecodziennej perspektywy oraz portrety. Fotografie trzyńczanina publikowane są w zagranicznych czasopismach, takich jak „Vogue".

Muzeum w Trzyńcu zaprasza w swoje progi także wszystkie panie, które bardziej od wystaw lubią sklepy z ładnymi dodatkami. Biżuterię autorską czeskiej projektantki Drahomíry Fejtkowej (pseudonim Darí), wystawioną w galerii „Na schodach", można nie tylko oglądać, ale też kupić. Ekspozycję „Kruchy świat biżuterii Darí" tworzą naszyjniki, bransoletki, kolczyki i inne ozdoby. Fejtkowa współpracuje z czołowymi czeskimi i zagranicznymi producentami szkła, w swojej twórczości najczęściej stosuje kryształy Swarovskiego osadzone w srebrze lub biżuterii pokrytej rodem.

Wszystkie wystawy można zwiedzać do 15 listopada. **(dc)**

Wiele niespodzianek już od września

Kierownik artystyczny Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego w Czeskim Cieszynie, Bogdan Kokotek w rozmowie z naszą redakcją opowiada o zbliżających się premierach najnowszego sezonu artystycznego i wielu innych atrakcjach, które przygotuje polski zespół teatralny.

Scena Polska Teatru Cieszyńskiego tradycyjnie wystawi w sezonie artystycznym 2017/2018 sześć premier. Pierwszą z nich, czyli „Klub kawalerów" grany jeszcze przed wakacjami, publiczność abonamentowa obejrzy już 4 września. Co oprócz tego?

Będziemy kontynuować działalność inscenizatorską dramaturgii Emila Zegadłowicza. Już w październiku odbędzie się premiera jego „Lampki oliwnej". To będzie już trzecie sięgnięcie Sceny Polskiej do Zegadłowicza po „Głazie granicznym" i „Powsinogach beskidzkich". Także w tym sezonie zakończymy tryptyk zegadłowiczowski. Później odbędzie się przedstawienie kierowane przede wszystkim do młodzieży szkolnej, czyli „Opowieść wigilijna", która była już w repertuarze Sceny Polskiej kilkanaście lat temu. Teraz wracamy do tematu ze względu na zapotrzebowanie. Następnie Katarzyna Deszcz będzie reżyserować współczesną czeską literaturę, czyli „Job Interview" Petra Zelenki. Z kolei wiosną klasyczna farsa angielska „Mayday"…

...a po niej jeszcze przed przyszłorocznymi wakacjami letnimi „Tektonika uczuć" Erica-Emmanuela Schmitta?

Najprawdopodobniej, choć im dalej w las, tym więcej drzew. Jednak rzeczywiście są takie plany.

Czy jest szansa, że „Opowieść wigilijna" zasili grono przedstawień Sceny Polskiej granych dla widowni młodzieżowej także w różnych teatrach po polskiej stronie?

Nie ukrywam, że jedną czwartą naszej działalności stanowią spektakle wyjazdowe grane dla publiczności młodzieżowej. Jeździmy do teatrów na Śląsku. Częstymi gośćmi jesteśmy w Rybniku i Częstochowie, ale też wizytujemy w Lublinie, Radomiu czy Warszawie. Mam więc nadzieję, że „Opowieść wigilijna" spotka się z zainteresowaniem młodzieży nie tylko w regionie, ale i poza nim.

Katarzyna Deszcz, polska reżyserka inscenizująca już wcześniej premiery na Scenie Polskiej na przykład „Inne rozkosze" czy „Ich czworo", po raz pierwszy na tej scenie podejmie się reżyserii czeskiej dramaturgii współczesnej. Kto wyszedł z tą inicjatywą?

Katarzyna Deszcz współpracuje z nami już od lat, w związku z tym jest naszą zaufaną reżyserką. Z racji tego, że interesuje się literaturą czeską, złożyła nam kilka propozycji, a my zdecydowaliśmy się na propozycję współczesną.

Zapytam jeszcze o „Lampkę oliwną", którą reżyserujesz. Role już podzielone, a z początkiem wakacji rozpoczęliście próby. Jaka część pracy już za wami, a co jeszcze jest do zrobienia przed październikową premierą?

Przed nami jeszcze wiele pracy, bo w minionym sezonie mieliśmy raptem dwie próby, by jeszcze zdążyć zapoznać aktorów z materiałem. Zatem zintensyfikowane działania rozpoczynamy dopiero teraz. Premiera „Lampki oliwnej" odbędzie się w ramach Międzynarodowego Festiwalu Teatralnego „Na Granicy", który wraca nad Olzę po krótkiej przerwie. Choć to jeszcze uzgadniamy z organizatorami, prawdopodobnie premiera będzie miała miejsce wyjątkowo w piątek, 6 października o godz. 19.00. Z ciekawostek wokół „Lampki oliwnej" mogę podać informację, że na Scenę Polską wraca niedawny absolwent PWST Maciek Cymorek, który zagra Janka, czyli jedną z głównych ról tej sztuki.

A kto zagra główną rolę żeńską w „Lampce oliwnej"?

Patrycja Sikora, czyli przed nią jedno z poważniejszych wyzwań aktorskich w dotychczasowej pracy artystycznej. Myślę, że już dojrzała do tego, by wziąć na siebie odpowiedzialność poprowadzenia spektaklu. „Lampka oliwna" to dramat, ja to nazywam „dramatem wiejskim", gdzie dominuje realizm poetycki. Z jednej strony jest to sztuka realistyczna, ale z drugiej strony wiele w niej poezji, magii i mam nadzieję, że uda nam się to wyeksponować.

Co jeszcze ciekawego wydarzy się podczas zbliżającego się sezonu artystycznego?

Oprócz premier szykujemy sporo niespodzianek dla widzów, a pierwsze z nich już we wrześniu. 8 września zagramy „Ondraszka" pod Wieżą Piastowską w Cieszynie, natomiast bardzo ciekawie zapowiada się także premiera plenerowa granego już na Scenie Polskiej przedstawienia „Opowieści gargantuiczne". To przedstawienie zagramy 15 września o godz. 20.00 w charakterze teatru ulicznego na rynku w Cieszynie. Wydarzenie odbędzie się w ramach wspólnego projektu z COK „Dom Narodowy", dzięki któremu podczas tegorocznej „Nocy Muzeów" w siedzibie „Domu Narodowego" prezentowaliśmy fragmenty naszej „Kolacji na cztery ręce". Wstęp na wrześniowe „Opowieści gargantuiczne" w formie teatru ulicznego jest wolny. Ze smutniejszych wieści jest derniéra „Rajskiej jabłonki". Kto jeszcze nie widział tego przedstawienia, będzie miał ostatnią szansę 17 września, w niedzielę o godz. 17.30 w Czeskim Cieszynie. Przedstawienie schodzi z afisza, bo jedna z głównych aktorek oczekuje dziecka, stąd żegnamy się z przedstawieniem na co najmniej rok. Być może „Rajska jabłonka" jeszcze wróci, bo co do dalszej przyszłości tego przedstawienia nie zapadła jeszcze decyzja. Ostatnie wrześniowe wyzwanie Sceny Polskiej to nasz wyjazd 22 września do Pragi z „Kolacją na cztery ręce". Zwykle każdego roku jesteśmy gośćmi Polonii praskiej w Teatrze Mana. Jesień to oprócz wspomnianego już Festiwalu „Na Granicy" także nasz Festiwal Teatrów Moraw i Śląska, który tradycyjnie odbędzie się w listopadzie, a którego program zaprezentujemy już wkrótce.

Fot. ARC Teatr Cieszyński

Bogdan Kokotek

MAŁGORZATA BRYL

HYDE PARK

W rubryce tej publikujemy materiały nadesłane przez czytelników, wyrażające ich opinie, poglądy i przekonania. Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonywania skrótów.

SENIORZY ZA KIEROWNICĄ

W „Głosie Ludu" z czwartku 17 sierpnia przeczytałem artykuł „Seniorzy za kierownicą". Odczekałem trochę – myśląc, że ktoś z seniorów się odezwie. A że nikt się nie odezwał, postanowiłem sam zabrać głos na ten temat. Otóż też jestem, jak to pięknie brzmi, niby seniorem, ale jakoś na co dzień nie odczuwam tego zaszczytu i wcale nie zabiegam o to. Przeszkadza mi jednak to, że jako senior, posiadający prawo jazdy jestem dyskryminowany z powodu wieku i zmuszany prawie od dwudziestu lat co dwa lata odwiedzać lekarza, żeby mnie zbadał, czy jestem zdolny prowadzić samochód, czy nie. Po uiszczeniu 200 koron, otrzymuję od lekarza potwierdzenie, że jestem zdolny przez następne dwa lata prowadzić samochód. Ale muszę jeszcze dodatkowo wypełnić blankiet, w którym oświadczam, że jestem zdrowy. Tym chyba lekarze asekurują się przed jakimiś nieprzewidywanymi problemami. Jest zrozumiałe, że przy powierzchownych badaniach nie wszystko może wyjść. Gdyby nie ten przymus, to do tej pory nie widziałbym, gdzie ma gabinet lekarski mój lekarz, do którego należę podług zamieszkania. To nie oznacza, że omijam lekarzy. Dwa razy w roku odwiedzam stomatologa, a raz na dwa lata okulistę. To jedna rzecz. Kiedy już kilka lat temu interesowałem się tą sprawą, a że w Niemczech mam kuzyna, który liczy 85 lat, zapytałem go, czy i tam mają władze takie wymagania wobec kierowców seniorów. – Do tej pory nic takiego nie wprowadzono, ale kiedyś, kilka lat temu coś niecoś na ten temat się mówiło, ale od tej pory nic się nie zmieniło – odpowiedział kuzyn. Również w Anglii miałem wujka, a kiedy w 1998 zapytałem go – miał wtedy 80 lat, czy on jako kierowca musi regularnie co jakiś czas odwiedzać lekarza, żeby ten sprawdził, czy jest zdolny prowadzić samochód. Wujek odpowiedział mi, że o tym musi zadecydować sam, czy jest zdolny czy nie, a nie lekarz. Kiedy byłem u wujka w odwiedzinach ostatni raz w 2004 roku, zaraz oświadczył mi, że już oddał samochód na złom, gdyż poczuł, że nie czuje się na siłach, żeby prowadzić. W Polsce jest podobna sytuacja. Mam krewnego w Zebrzydowicach, który też już jest seniorem (68 lat). Wytłumaczył mi, że tam też nic takiego nie istnieje, żeby kierowca-senior miał obowiązek co dwa laty przychodzić do lekarza na badania sprawdzające, czy może prowadzić samochód, czy nie. Lekarz ma jednak obowiązek, w razie stwierdzenia u pacjenta jakiejś poważnej choroby, która powodowałaby zagrożenie w prowadzeniu samochodu, zgłosić ten fakt do policji drogowej.

Jeśli chodzi o wypadki spowodowane przez seniorów, a oglądam wiadomości codziennie, to częściej z nieznanych powodów na przeciwny pas drogi zjeżdżają młodsi kierowcy niż starsi, ale każdy taki wypadek jest straszny.

Melchior Sikora

GłosLudu
Gazeta Polaków w Republice Czeskiej
eniorzy za kierownic
TYM ŻYJĘ... REGION

Świadectwo wielu lat prac

Na Placu Katedralnym we Lwowie, obok kaplicy Boimów, otwarto wystawę fotograficzną poświęconą dziesięciu latom wspólnych polsko-ukraińskich prac konserwatorskich na Cmentarzu Łyczakowskim.

Fot. ARC

Wystawa opowiada o pracach prowadzonych na Cmentarzu Łyczakowskim.

Inicjatorami i organizatorami wystawy były Rada Miejska Lwowa, polskie Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego (MKiDN) oraz warszawska Fundacja Dziedzictwa Kulturowego. W słowie wstępnym do wystawy zaznaczono, że wspólne prace zostały rozpoczęte w 2008 roku dzięki funduszom MKiDN. W ciągu dziesięciu lat udało się odrestaurować ponad 80 szczególnie cennych pomników nagrobnych, będących świadectwem historii wielonarodowego Lwowa. Prace konserwatorskie w latach 2008-2012 prowadzone były przez Towarzystwo Opieki nad Zabytkami w Warszawie, zaś w latach 2013-2017 przez polską Fundację Dziedzictwa Kulturowego. Polsko-ukraińskie prace konserwatorskie realizowano we współpracy z Zarządem Ochrony Środowiska Historycznego Lwowskiej Rady Miejskiej.

Plansze zostały przygotowane dzięki współpracy Wydziału Kultury Rady Miejskiej Lwowa i Aleksego Łozińskiego, konserwatora, przedstawiciela Fundacji Dziedzictwa Kulturowego we Lwowie. Doktor Michał Laszczkowski, prezes Fundacji Dziedzictwa Kulturowego, powiedział „Kurierowi Galicyjskiemu", że fundacja organizuje i prowadzi liczne wieloletnie projekty konserwatorskie na terenie Ukrainy, nie tylko we Lwowie, ale też w Łucku, Ołyce, Kamieńcu Podolskim, Żółkwi, Kutach. Fundacja prowadzi prace konserwatorskie również na Cmentarzu Katolickim w Brześciu na Białorusi, Cmentarzu Tatarskim w Studziance na Podlasiu, Cmentarzu Żydowskim przy ul. Okopowej w Warszawie. Ponadto zakończono prace terenowe w ramach wieloletniego programu inwentaryzacji nagrobków polskich na cmentarzach dawnych Inflant Polskich na Łotwie.

Kolegiata Świętej Trójcy w Ołyce została zbudowana w latach 1635-1640 z fundacji rodu Radziwiłłów, według projektu włoskiego architekta Giovanniego Malverny. Kolegiata pomimo dewastacji jest wyjątkowym zabytkiem sztuki sakralnej okresu wczesnego baroku, stanowiącym zarówno element polskiego, jak i ważny element ponadlokalnego, europejskiego dziedzictwa kulturowego. Prace restauratorsko-konserwatorskie w kościele stanowią największe i najtrudniejsze wyzwanie, stojące przed fundacją. Stan techniczny wyposażenia, jak i stan samej bryły był katastrofalny. Rozpoczęty w 2013 roku projekt ratowania tego cennego zabytku z powodu ogromnej dewastacji oraz konieczności podjęcia niezbędnych prac będzie trwał przez wiele lat. Przeprowadzono również prace po odwodnieniu fundamentów rzymskokatolickiej katedry w Łucku. Odkryto unikatowe krypty pięciometrowej wysokości. Jedna z tych krypt-kaplic zostanie przekształcona w Muzeum Diecezjalne.

Warto dodać, że jednocześnie w cerkwi na terenie Włodzimierza Wołyńskiego trwają prace konserwatorskie na grobie Adama Kisiela, ostatniego XVIII-wiecznego prawosławnego senatora Rzeczypospolitej, a w kościele pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa w Kutach od 2014 roku prowadzone są prace konserwatorskie wspólnie z Towarzystwem Tradycji Akademickiej. Jest to kontynuacja prac wykonywanych w latach 1997-2001 i przerwanych z powodu braku pieniędzy. Prace konserwatorskie w 2016 roku polegały na rekonstrukcji warstwy malarskiej na południowej ścianie nawy kościoła. Projekt zrealizowany został dzięki środkom MKiDN. W kolegiacie pw. Świętego Wawrzyńca w Żółkwi w ramach II etapu prac konserwatorskich prowadzona jest renowacja unikatowego fryzu kamiennego. Zadanie realizuje zespół konserwatorski pod kierunkiem Andrzeja Kazberuka. Prace sfinansowano ze środków MKiDN oraz Senatu Rzeczypospolitej Polskiej.

Kolejnym miejscem prac konserwatorów polskich jest barokowy zespół klasztorny oo. dominikanów w Kamieńcu Podolskim, którego integralną częścią jest kościół pw. św. Mikołaja Biskupa. Zespół budowli powstał na początku XVII wieku i został odbudowany w wieku XVIII po zniszczeniach w czasach wojen tureckich. Degradacji oryginalnej struktury, zachowanego wystroju malarskiego i wyposażenia dopełnił pożar w 1993 roku. W latach 90. XX wieku świątynię zwrócono wiernym, a od 1998 roku remontowano staraniem oo. paulinów, pełniących w nim posługę duszpasterską. Od 2012 roku Fundacja Dziedzictwo Kresowe realizuje wieloletnie prace konserwatorskie w tej świątyni. W 2016 roku zakończono renowację nawy głównej, odnowiono rokokową dekorację sztukatorską, przeprowadzono prace pozłotnicze detalu sztukatorskiego. Zbadano zachowane fragmenty polichromii w kaplicach bocznych. Prace prowadzą trzy zespoły konserwatorów. W 2017 roku rozpoczęto remont i odnowienie kaplic bocznych. Prace finansuje Senat Rzeczypospolitej Polskiej, MKiDN oraz polskie firmy prywatne.

Prace konserwatorskie na tych wszystkich obiektach są wieloletnie i zaplanowane na wiele następnych etapów. Ważnym zadaniem dla Fundacji Dziedzictwa Kulturowego jest promocja wykonanych prac i współpraca z ukraińskimi kolegami – konserwatorami zabytków. W wielu zespołach konserwatorskich pracują oni wspólnie obok siebie. Takiej promocji służy wystawa fotograficzna w centrum Lwowa, a także m.in. film o polskich pomnikach we Lwowie pod tytułem „Pomniki dawnego Lwowa" w reżyserii Artura Jaworskiego, zrealizowany przez Fundację, a sfinansowany przez MKiDN.

„Kurier Galicyjski"/Ukraina

TVP POLONIA

CZWARTEK 24 sierpnia

6.05 Cisza nad rozlewiskiem (s.) **7.00** Studio Wschód. Kresy **7.35** Załoga Eko - skarby polskiej przyrody **8.00** Pytanie na śniadanie **8.50** Panorama **9.40** Pytanie na śniadanie **10.45** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **10.55** Krótka historia. Plan Marshalla **11.05** Polonia 24 **11.25** Halo Polonia **12.05** Przez granice. Góry Izerskie **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (s.) **13.25** Siostry (s.) **14.20** Mała Moskwa **15.10** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **15.25** Wiadomości **15.40** Wilnoteka **15.55** BarON24. Impreza **16.30** Wakacje z duchami **17.00** Borówka skrzat wyrusza w świat. Białowieski Park Narodowy **17.20** Krótka historia. Pielgrzymki Jana Pawła II do Polski **17.30** Teleexpress **17.55** Z Andrusem po Galicji. Tarnobrzeg **18.25** Racja stanu **18.55** Barwy szczęścia (s.) **19.25** Magazyn z Wysp **19.45** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Komisarz Alex 8 (s.) **21.45** Polonia 24 **22.05** Halo Polonia **22.50** Festiwal Kultury i Piosenki Polskiej i Czeskiej w Kudowie **23.45** Dzika Polska. Pilchu, ukaż się!

PIĄTEK 25 sierpnia

6.05 O mnie się nie martw **6.55** Było, nie minęło - kronika zwiadowców historii **7.30** Domisie (dla dzieci) **8.00** Pytanie na śniadanie **8.50** Panorama **8.55** Pytanie na śniadanie **10.45** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **10.55** Krótka historia. Pielgrzymki Jana Pawła II do Polski **11.05** Polonia 24 **11.25** Halo Polonia **12.05** Szlakiem Kolberga. Anna Maria Jopek **12.35** Wiadomości **12.50** Pokój 107 (s.) **13.25** Siostry (s.) **14.20** Komisarz Alex 8 (s.) **15.10** Pod Tatrami **15.25** Wiadomości **15.40** Festiwal Kultury i Piosenki Polskiej i Czeskiej w Kudowie **16.35** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **16.45** Baw się słowami. Zwierzęta na łące **16.55** Domisie (dla dzieci) **17.20** Krótka historia. Stanisław Wojciechowski **17.30** Teleexpress **17.55** Polski grill **18.25** Było, nie minęło - kronika zwiadowców historii **18.55** Pokój 107 (s.) **19.25** Flesz historii **19.45** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Wiedźmin. Jaskier **21.45** Polonia 24 **22.05** Halo Polonia **22.50** Wieczór Mistrzów. Koncert, jakiego nie będzie... **23.50** Dzika Polska. Wyspy małych czyściochów.

SOBOTA 26 sierpnia

6.05 Barwy szczęścia (s.) **7.30** Pytanie na śniadanie **8.50** Panorama **8.55** Pytanie na śniadanie **10.40** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **10.50** Polonia 24 **11.10** Halo Polonia **11.45** Z Andrusem po Galicji. Tarnobrzeg **12.15** Ojciec Mateusz 13 (s.) **13.10** Wiedźmin **14.05** Kabaretowe hity 2013 **14.50** Okrasa łamie przepisy. Smaki zaklęte w nalewki **15.20** Tajemnice gór **16.00** Kulturalni PL **17.00** Słownik polsko@polski **17.30** Teleexpress **17.55** Siostry (s.) **18.50** „Ranczo" - kobiety górą **19.40** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **21.00** Jasna Góra - polska Kana **23.10** Urodzony po raz trzeci.

NIEDZIELA 27 sierpnia

6.15 Królowa Bona (s.) **7.20** Saga rodów. Ród Ładyszów **7.45** Koło historii. Dary cioci Unrry **8.20** Magazyn z Wysp **8.40** Polska z Miodkiem. Koniecpol, Terespol **8.45** Baśnie i bajki polskie. Lodowa góra **9.00** Teleranek **9.25** Ziarno. Prezenty od Pana Boga **9.55** Baw się słowami **10.25** Magiczne drzewo **11.25** Między ziemią a niebem **12.00** Anioł Pański **12.15** Między ziemią a niebem **12.45** Turystyczna jazda **13.00** Transmisja mszy świętej z kościoła pw. św. Jana Chrzciciela w Gdańsku **14.40** Królowa Bona **15.45** Herbatka z kabaretem **16.20** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **16.30** Rodzinka.pl (s.) **17.25** Polska z Miodkiem. **17.30** Teleexpress **17.55** Siostry (s.) **18.50** Oczy w oczy. Halina Frąckowiak **19.25** Baw się słowami. Tydzień **19.40** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Wiedźmy. Dzieje drugiego pocisku **21.40** Doskonałe popołudnie **23.20** Herbatka z kabaretem **23.55** Zakochaj się w Polsce. Żyrardów.

PONIEDZIAŁEK 28 sierpnia

6.15 Polski grill **6.40** Polska z Miodkiem. Łańcut, Rzeszów **6.50** Nad Niemnem **7.15** Moliki książkowe. Jego Królewska Mość **7.30** Supełkowe ABC **8.00** Pytanie na śniadanie **10.40** Panorama **10.50** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **11.00** Krótka historia. Stanisław Wojciechowski **11.10** Kulturalni PL **12.05** Racja stanu **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (s.) **13.25** Wiedźmy (s.) **14.20** Oczy w oczy - Halina Frąckowiak **14.50** Ucieczka i powrót do miasta dzieciństwa **15.10** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **15.25** Wiadomości **15.40** Turystyczna jazda **15.55** BarON24. Gry i zabawy **16.30** Wakacje z duchami. Człowiek w plastikowej zbroi **17.00** Mój zwierzyniec **17.10** Podwodne ABC. Jak rozmnażają się podwodne stworzenia **17.20** Krótka historia **17.30** Teleexpress **17.55** Niedziela z.... Jerzym Bończakiem **18.40** Pod Tatrami **18.55** Barwy szczęścia (s.) **19.25** Nad Niemnem **19.45** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Przeprowadzki. Szafa brygadiera Abramka **21.45** Polonia 24 **22.05** Rozmowa Polonii **22.20** Halo Polonia **23.10** Pamięć domu.

WTOREK 29 sierpnia

6.05 Kabaretowe hity 2013 **6.55** Pożyteczni.pl **7.30** W krainie baśni. Jabłko i pomarańcza **8.00** Pytanie na śniadanie **10.40** Panorama **10.50** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **11.00** Krótka historia **11.10** Polonia 24 **11.30** Rozmowa Polonii **11.45** Halo Polonia **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (s.) **13.25** Słodkie oczy **14.25** Pamięć domu **15.25** Wiadomości **15.40** Następna stacja. Lwówek Śląski **15.55** BarON24. Być jak Gabrysia Trzaskalska **16.30** Wakacje z duchami. Tajemniczy przybysz **17.00** Moliki książkowe **17.20** Krótka historia **17.30** Teleexpress **17.55** Chuligan **18.25** Naszaarmia.pl **18.55** Barwy szczęścia (s.) **19.25** Karpaty - góry kultury **19.45** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Ojciec Mateusz 13 (s.) **21.35** Przepis dnia **21.45** Polonia 24 **22.05** Rozmowa Polonii **22.20** Halo Polonia **23.10** Ucieczka i powrót do miasta dzieciństwa **23.25** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **23.40** Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie.

ŚRODA 30 sierpnia

6.05 21. Międzynarodowy Festiwal Piosenki i Kultury Romów - Ciechocinek 2017 **7.05** Nasi przyjaciele **7.30** Petersburski Music Show **8.00** Pytanie na śniadanie **10.40** Panorama **11.00** Krótka historia **11.10** Polonia 24 **11.30** Rozmowa Polonii **11.45** Halo Polonia **12.35** Wiadomości **12.50** Barwy szczęścia (s.) **13.25** Przeprowadzki **14.25** „Ranczo" - kobiety górą **15.15** Powstanie Warszawskie dzień po dniu **15.25** Wiadomości **15.40** Flesz historii **15.55** BarON24. Szansa **16.30** Wakacje z duchami. **17.00** Margolcia i Miś zapraszają dziś **17.20** Krótka historia **17.30** Teleexpress **17.55** Wojownicy czasu. Ułani księcia Józefa, czyli tradycja zobowiązuje **18.25** Studio Wschód **18.55** Barwy szczęścia (s.) **19.25** Wilnoteka **19.45** Dobranocka **20.00** Wiadomości, sport, pogoda **20.45** Wenecja **21.45** Polonia 24 **22.05** Rozmowa Polonii **22.20** Halo Polonia **23.10** 21. Międzynarodowy Festiwal Piosenki i Kultury Romów - Ciechocinek 2017.

CZWARTEK 24 sierpnia

TVC 1

6.59 Studio 6 **9.00** Napisała: Morderstwo (s.) **9.45** Kino **10.00** Karetka (s.) **11.05** Opowiadaj (s.) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Rodzina Horaków (s.) **13.20** Chomik w koszuli nocnej (s.) **14.05** 13. komnata Jaroslavy Panýrkovej **14.35** Legendy telewizji **15.40** Napisała: Morderstwo (s.) **16.30** Podróżomania **17.00** AZ kwiz **17.25** Wszystko-party **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Gdzie jest mój dom? **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Opowiadaj (s.) **20.55** Szpital na peryferiach (s.) **22.55** Taggart (s.) **0.35** AZ kwiz.

TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Potomkowie gwiazd **9.00** Dom czyli Dokąd prowadzi nasza droga **9.55** 10 wieków architektury **10.20** Najważniejsze operacje II wojny światowej **11.20** Niezwykłe kobiety **12.10** Siedzieć na dwóch stołkach **13.15** Historie ciekawych przyrodników **13.35** Karel Absolon **14.35** Hiroszima - początek atomowego wieku **15.20** Ukryte zbrodnie 1968 roku **16.20** W cieniu bogini matki ziemi **17.20** Zapomniane wyprawy **17.40** Gospodynie i bohaterki **18.45** Wieczorynka **18.55** Malowanie krajobrazem **19.25** Znikające strony rodzinne **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Zapomniane angolskie plemiona **21.00** Świat z lotu ptaka **21.55** Szeptem (film) **23.25** Podróż po Bora Bora **23.50** Siostra Jackie (s.).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **8.45** Ulica (s.) **9.40** Zamieńmy się żonami **11.00** Co o tym sądzą Czesi **12.00** Południowe wiadomości **12.25** Dziwna para (s.) **12.50** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **14.00** Dr House (s.) **15.55** Agenci NCIS (s.) **16.57** Popołudniowe wiadomości **17.25** Co o tym sądzą Czesi **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **21.40** Bach! **22.15** Ostrza chwały (film) **0.00** Wzór (s.) **1.00** Dr House (s.).

PRIMA

6.05 Ninjago (s. anim.) **6.35** Psi patrol (s. anim.) **7.15** Wilk i zając (s. anim.) **8.05** M.A.S.H. (s.) **8.40** Siska (s.) **9.55** Absolutne szczęście (film) **12.00** Południowe wiadomości **12.10** Siska (s.) **13.25** Powrót komisarza Rexa (s.) **15.35** Policja Hamburg (s.) **16.35** Popołudniowe wiadomości **16.50** Rizzoli & Isles (s.) **17.50** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.55** Top Star **20.15** Ostry kurczak (s.) **21.35** Duże dzieci (film) **23.50** M.A.S.H. (s.) **0.55** Powrót komisarza Rexa (s.).

PIĄTEK 25 sierpnia

TVC 1

6.59 Studio 6 **9.00** Napisała: Morderstwo (s.) **9.45** Opowiadanie filmowe **10.00** Szpital na peryferiach (s.) **11.05** Opowiadaj (s.) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Rodzina Horaków (s.) **13.25** Chomik w koszuli nocnej (s.) **14.05** 13. komnata Pavla Kantorka **14.35** Szansa **15.35** Napisała: Morderstwo (s.) **16.25** Podróżomania **16.55** AZ kwiz **17.25** Wszystko-party **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Kamera w podróży na wsi **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.05** Jak wyrwać wielorybowi ząb trzonowy (film) **21.30** Wszystko-party **22.25** Pr. rozrywkowy **23.20** Motyw (s.) **0.05** AZ kwiz.

TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Potomkowie gwiazd **9.00** Świat z lotu ptaka **9.55** Zapomniane angolskie plemiona **10.55** Ze smakoszem w podróży **11.40** Amazonia **12.10** Podróżomania **12.35** Dusze w morzu **13.30** Downton Abbey (s.) **15.25** Królestwo natury **15.55** GEN - Galeria elity narodu **16.10** Vinitorium Moravicum **16.35** Lotniskowiec Enterprise **17.30** Królestwo Mustang **18.20** Czeskie wsie **18.45** Wieczorynka **18.55** Na ratunek życiu **19.15** Koleje w sercu Arabii **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Cudowna planeta **20.55** Dziwy świata **21.40** Monachium (film) **0.20** Zakochać się (film).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova (film) **8.45** Ulica (s.) **9.40** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **10.55** Co o tym sądzą Czesi **12.00** Południowe wiadomości **12.25** Dziwna para (s.) **12.50** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **14.00** Dr House (s.) **15.55** Agenci NCIS (s.) **16.57** Popołudniowe wiadomości **17.25** Co o tym sądzą Czesi **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Żeny v pokušení (film) **22.40** Parker (film) **1.00** Dr House (s.).

PRIMA

6.05 Ninjago (s. anim.) **6.35** Psi patrol (s. anim.) **7.15** Wilk i zając (s. anim.) **7.50** M.A.S.H. (s.) **8.20** Siska (s.) **9.35** Niepewna miłość (film) **11.40** Południowe wiadomości **11.50** Siska (s.) **13.15** Powrót komisarza Rexa (s.) **15.35** Policja Hamburg (s.) **16.35** Popołudniowe wiadomości **16.50** Rizzoli & Isles (s.) **17.50** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.55** Top Star **20.15** Winiarze (s.) **21.35** Czechy i Słowacja mają talent **1.35** M.A.S.H. (s.).

SOBOTA 26 sierpnia

TVC 1

6.00 Bananowe rybki **6.25** Śladami gwiazd **7.05** Marzenia kominiarza Sazivca (bajka) **7.45** Uśmiechy Vladimíra Svitáčka **8.25** Kamera w podróży na wsi **8.50** Ojciec Brown (s.) **9.35** Zaćmienie wszystkich słońc **11.05** Wszystko-party **12.00** Tydzień w regionach **12.25** Nasze hobby **13.00** Wiadomości **13.05** Tajemnicza skrzynia (bajka) **14.05** Wałkoń z Pacanowa i królewna Tereska (bajka) **15.00** Typowa rodzinna historia (film) **16.35** Komicy na piątkę **17.30** Lustro nienawiści (film) **18.25** Chłopaki w akcji **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Wszystko-party **21.00** Angelika i król (film) **22.45** Widziałam morderstwo (film) **0.20** Jak się powodzi, sąsiedzie?

TVC 2

6.00 Teleranek **6.05** Atlas zwierząt **6.30** Babar i przygody Badou (s. anim.) **6.55** Rycerz Rdzawek (s. anim.) **7.05** Show Garfielda **7.20** Nowości z natury **7.30** Studio Kolega **9.00** Nasza wieś **9.30** Magazyn muzyczny **9.55** Folklorika **10.25** Afgańska Szangri-La **11.15** Lotnicze katastrofy **12.00** Śladami Emila Holuba **12.50** Tajemnice kolei **13.20** Niezwykłe kobiety **14.10** Magia Afryki **14.35** Uwierz (film) **16.10** Żarłacz biały a historia Rodneya Foxa **17.05** Kamera w podróży **17.55** Cudowna planeta **18.45** Wieczorynka **18.55** Vinitorium Moravicum **19.20** Podróż po Bora Bora **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Człowiek ringu (film) **22.25** Gorączka sobotniej nocy (film) **0.25** W imię ojczyzny.

NOVA

6.25 Marvel Avengers: Zjednoczeni (s. anim.) **6.50** Miles z przyszłości (s. anim.) **7.15** O tańczących królewnach (bajka) **8.30** W doborowym towarzystwie (film) **10.35** Parasol bezpieczeństwa (film) **12.15** Dzwoń do TV Nova **12.55** Hitch: Najlepszy doradca przeciętnego faceta (film) **15.15** Wielki Mike (film) **17.50** Miś Yogi (film) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Avengers¿: Czas Ultrona (film) **23.00** Doom (film) **1.15** Parasol bezpieczeństwa (film).

PRIMA

6.20 Ninjago (s. anim.) **6.50** Psi patrol (s. anim.) **7.15** M.A.S.H. (s.) **7.50** Salon samochodowy **9.05** Błękitny kod (s.) **10.15** Winiarze (s.) **11.40** Czechy i Słowacja mają talent **14.20** Burzliwe wino (film) **16.25** Morderstwa w Midsomer (s.) **18.55** Wiadomości **20.15** Exodus: Bogowie i królowie (film) **23.25** 12 rund II (film) **1.25** Rekwiem morderczyni (film).

NIEDZIELA 27 sierpnia

TVC 1

6.00 Ciekawostki z regionów **6.25** Miód (film) **6.40** Typowa rodzinna historia (film) **8.15** Ratownicy (s.) **9.05** Uśmiechy M. Kopeckiego **9.45** Kalendarium **10.00** Kamera na szlaku **10.30** Obiektyw **11.05** Życie na zamku (s.) **12.00** Pytania Václava Moravca **13.00** Wiadomości **13.05** Miech Kryształek (bajka) **14.20** Mądra królewna (bajka) **15.30** Ostatnia nagonka Alfonsa Karáska (film) **16.25** Dobra Woda (s.) **17.40** Columbo (s.) **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** GEN - Galeria elity narodu **20.15** Żandarmskie humoreski (s.) **21.35** Cudowne lata pod psem (film) **23.15** Schimanski (s.).

TVC 2

6.00 Teleranek **6.05** Atlas zwierząt **6.30** Franklin i przyjaciele (s. anim.) **6.55** Rycerz Rdzawek (s. anim.) **7.05** Show Garfielda **7.20** Nowości z natury **7.30** Studio Kolega **9.00** Czechosłowacki tygodnik filmowy **9.15** Poszukiwania czasu utraconego **9.35** Lotniskowiec Enterprise **10.25** Dziwy świata **11.15** Strony rodzinne czyli Dokąd prowadzi nasza droga **12.10** Cama w Afryce **12.35** Słowo na niedzielę **12.40** Magazyn religijny **13.10** Cudowne źródła **13.30** Na pływalni z Haną Hegerovą **13.55** Królestwo natury **14.25** Podróż po Kajmanach **14.50** Park Narodowy Kalkalpen **15.45** Świat z lotu ptaka **16.40** Gdyby ściany mogły mówić **17.40** Królestwo Mustang **18.45** Wieczorynka **18.55** Zapomniane wyprawy **19.20** Ciekawostki z regionów **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** As Trefl (film) **22.05** I sprawiedliwość dla wszystkich (film) **0.00** Czeskie korzenie w Vancouver.

NOVA

6.30 Marvel Avengers: Zjednoczeni (s. anim.) **6.55** Miles z przyszłości (s. anim.) **7.25** Tom & Jerry (s. anim.) **7.50** Pingwiny z Madagaskaru (s. anim.) **8.10** Błękitny ognik (bajka) **9.25** Złoty kompas (film) **11.35** Goście (s.) **14.00** Matěji, proč tě holky nechtějí? (film) **15.15** Ženy v pokušení (film) **17.35** Dyskotekowa opowieść (film) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.15** Policja Modrava (s.) **21.30** Odłamki **22.00** Operacja Dunaj (film) **0.15** Matěji, proč tě holky nechtějí? (film).

PRIMA

6.05 Ninjago (s. anim.) **6.35** Psi patrol (s. anim.) **6.55** M.A.S.H. (s.) **8.05** Największe bitwy czołgowe **9.05** Prima ZOOM Świat **9.35** Błękitny kod (s.) **10.50** Poradnik domowy **11.45** Poradnik Ládi Hruški **12.25** Exodus: Bogowie i królowie (film) **15.40** Morderstwa w Midsomer (s.) **18.00** Pohlreich grilluje **18.55** Wiadomości **20.15** Kapitan Exner (s.) **21.30** Oczyma Josefa Klímy **22.20** Czarna lista (film) **0.15** Komplikacje (s.).

PONIEDZIAŁEK 28 sierpnia

TVC 1

6.59 Studio 6 **9.00** Ojciec Brown (s.) **9.45** Napisała: Morderstwo (s.) **10.30** Zaćmienie wszystkich słońc (film) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Rodzina Horaków (s.) **13.20** Chomik w koszuli nocnej (s.) **14.05** Kawałek życia **14.30** Kot w worku **15.25** Napisała: Morderstwo (s.) **16.15** Podróżomania **16.45** AZ kwiz **17.10** Talk-show Jana Krausa **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Gdzie jest mój dom? **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Życie i czasy sędziego A.K (s.) **21.00** Żenujące pięćdziesięciolatki (s.) **21.35** Reporterzy TVC **22.15** Kryminolog (s.) **23.15** Taggart (s.).

TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Potomkowie gwiazd **9.00** Kamera w podróży **9.55** Marzenie o najtrudniejszej górze świata **10.50** Nasza wieś **11.20** Vinitorium Moravicum **11.45** Historie ciekawych przyrodników **12.05** Zapomniane wyprawy **12.30** Czechosłowacki tygodnik filmowy **12.45** Siedzieć na dwóch stołkach **13.45** Po kropelkach w Afganistanie **14.10** Lotnicze katastrofy **15.00** Ciekawostki świata **15.15** Wolność poniżej zera **16.15** Utrata pamięci **17.15** Najważniejsze operacje II wojny światowej **18.15** Podróżomania **18.45** Wieczorynka **18.55** Cudowne źródła **19.15** Człowiek z raju **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Upadek Japonii w kolorze **21.00** Antonov 225 Mrija **21.55** Zerwanie (film) **23.20** As Trefl (film).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **8.45** Ulica (s.) **9.45** Policja Modrava (s.) **10.55** Co o tym sądzą Czesi? **12.00** Południowe wiadomości **12.25** Dziwna para (s.) **12.50** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **14.05** Dr House (s.) **15.55** Agenci NCIS (s.) **16.57** Popołudniowe wiadomości **17.25** Co o tym sądzą Czesi **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Specjaliści (s.) **21.15** Policja kryminalna Anděl (s.) **22.25** Agenci NCIS (s.) **23.25** Wzór (s.) **0.15** Dr House (s.).

PRIMA

6.10 Ninjago (s. anim.) **6.40** Psi patrol (s. anim.) **7.20** Wilk i zając (s.) **7.55** M.A.S.H. (s.) **8.35** Siska (s.) **9.50** Fałszywa zakonnica (film) **11.55** Południowe wiadomości **12.05** Siska (s.) **13.20** Powrót komisarza Rexa (s.) **15.35** Policja Hamburg (s.) **16.35** Popołudniowe wiadomości **16.50** Rizzoli & Isles (s.) **17.50** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.55** Top Star **20.15** Błękitny kod (s.) **21.35** Tak jest, szefie! **22.55** Jak zbudować marzenie **23.55** M.A.S.H. (s.).

WTOREK 29 sierpnia

TVC 1

6.59 Studio 6 **9.00** Napisała: Morderstwo (s.) **9.45** Opowiadanie filmowe **10.05** Karetka (s.) **11.00** Ostatnia nagonka Alfonsa Karáska (film) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Rodzina Horaków (s.) **13.20** Chomik w koszuli nocnej (s.) **14.05** Zaskroniec (film) **14.20** Legendy telewizji **15.30** Napisała: Morderstwo (s.) **16.15** Podróżomania **16.45** AZ kwiz **17.15** Talk-show Jana Krausa **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Gdzie jest mój dom? **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Opowiadaj (s.) **20.55** Poirot (s.) **22.25** Sprawy detektywa Murdocha (s.) **23.10** Profil zbrodni (s.).

TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Potomkowie gwiazd **9.00** Cudowna planeta **9.45** Żarłacz biały a historia Rodneya Foxa **10.40** Królestwo natury **11.10** Na ratunek życiu **11.30** Magazyn religijny **12.00** Utrata pamięci **12.55** Čížek z Saloniki **13.45** Piąty obwód **14.40** Najważniejsze operacje II wojny światowej **15.40** Niezwykłe kobiety **16.35** Dziwy świata **17.20** Bomba, która mogła zniszczyć cywilizację **18.15** Tajemnice kolei **18.45** Wieczorynka **18.55** Podróż po Kajmanach **19.20** Kaskady Sun Kosi **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Lotniskowiec Enterprise **21.00** Lotnicze katastrofy **21.55** Mężczyźni na rykowisku (film) **23.50** Siostra Jackie (s.).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **9.00** Ulica (s.) **10.00** Specjaliści (s.) **10.55** Co o tym sądzą Czesi **12.00** Południowe wiadomości **12.25** Dziwna para (s.) **12.50** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **14.05** Dr House (s.) **15.55** Agenci NCIS (s.) **16.57** Popołudniowe wiadomości **17.25** Co o tym sądzą Czesi **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **21.30** Weekend **22.35** Agenci NCIS (s.) **23.30** Wzór (s.) **0.20** Dr House (s.).

PRIMA

6.05 Ninjago (s. anim.) **6.35** Psi patrol (s. anim.) **7.15** Wilk i zając (s. anim.) **8.05** M.A.S.H. (s.) **8.40** Siska (s.) **9.55** Nowy początek (film) **12.00** Południowe wiadomości **12.10** Siska (s.) **13.25** Powrót komisarza Rexa (s.) **15.35** Policja Hamburg (s.) **16.35** Popołudniowe wiadomości **16.50** Rizzoli & Isles (s.) **17.50** Nakryto do stołu **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.55** Top Star **20.15** Ostry kurczak (s.) **21.35** Top Star magazyn **22.50** Winiarze (s.) **0.20** M.A.S.H. (s.).

ŚRODA 30 sierpnia

TVC 1

6.59 Studio 6 **9.00** Napisała: Morderstwo (s.) **9.50** Zaskroniec **10.00** Szpital na peryferiach (s.) **11.05** Opowiadaj (s.) **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Rodzina Horaków (s.) **13.20** Chomik w koszuli nocnej (s.) **14.05** Zazdrość **14.25** Kufer **15.25** Napisała: Morderstwo (s.) **16.15** Podróżomania **16.40** AZ kwiz **17.10** Talk-show Jana Krausa **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Gdzie jest mój dom? **18.55** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.05** Miejsce zbrodni Pilzno (s.) **21.05** Karetka II (s.) **22.00** Columbo (s.) **23.15** Kryminolog (s.).

TVC 2

5.59 Dzień dobry **8.30** Potomkowie gwiazd **8.55** Królestwo Mustang **9.50** Downton Abbey (s.) **11.25** Gdyby ściany mogły mówić **12.25** Po Czechach **12.35** Folklorika **13.00** Znikające strony rodzinne **13.20** Park Narodowy Kalkalpen **14.15** Kwartet **14.40** Upadek Japonii w kolorze **15.35** Przesiedleni **16.35** Czeskie wzgórze **17.30** Zapomniane angolskie plemiona **18.25** GEN **18.45** Wieczorynka **19.00** Podróżomania **19.30** Na ratunek życiu **19.50** Wiadomości w czeskim j. migowym **20.00** Kamera w podróży **21.00** Nazywam się Martina **21.55** Zielona karta (film) **23.40** W imię ojczyzny (s.).

NOVA

5.55 Śniadanie z TV Nova **8.40** Ulica (s.) **9.40** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **10.55** Co o tym sądzą Czesi **12.00** Południowe wiadomości **12.25** Dziwna para (s.) **12.50** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **14.05** Dr House (s.) **15.55** Agenci NCIS (s.) **16.57** Popołudniowe wiadomości **17.25** Co o tym sądzą Czesi **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości, sport, pogoda **20.20** Zamieńmy się żonami **21.30** Małe miłości **22.35** Agenci NCIS (s.) **23.30** Wzór (s.) **0.20** Dr House (s.).

PRIMA

6.05 Ninjago (s. anim.) **6.35** Psi patrol (s. anim.) **7.20** M.A.S.H. (s.) **8.45** Siska (s.) **10.00** Kwestia honoru (film) **12.05** Południowe wiadomości **12.15** Siska (s.) **13.30** Powrót komisarza Rexa (s.) **15.35** Policja Hamburg (s.) **16.35** Popołudniowe wiadomości **16.50** Rizzoli & Isles (s.) **17.50** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.55** Top Star **20.15** Błękitny kod (s.) **21.30** Kapitan Exner (s.) **23.55** M.A.S.H. (s.).

WSPOMNIENIA

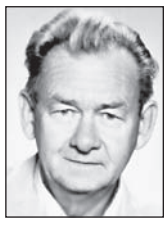
Kto kochał – nie zapomni,
kto znał – niechaj wspomni.

Dnia 24. 8. 2017 mija 15. rocznica śmierci naszej Drogiej Mamy i Babci

śp. HILDY PODWIKOWEJ

z Hawierzowa-Suchej

zaś 26. 2. 2017 minęła 16. rocznica śmierci naszego Drogiego Ojca i Dziadka



śp. ALOJZEGO PODWIKI

O pamięć i chwilę wspomnień proszą córka i syn z rodzinami. GL-518

Czas szybko mija, lecz pamięć w naszych sercach pozostaje.

Dnia 22 sierpnia minęła 20. smutna rocznica, kiedy na zawsze ucichło serce naszej Kochanej Mamy

śp. DANUTY MORCINEK

z Trzyńca-Kamionki

O chwilę wspomnień proszą synowie i córka z rodzinami. GL-519

NEKROLOGI

Odeszłaś cicho, bez słów pożegnania.
Tak jakbyś nie chciała swym odejściem smucić...
Tak jakbyś wierzyła w godzinę rozstania,
że masz niebawem z dobrą wieścią wrócić.
Ks. Jan Twardowski

W głębokim smutku pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 18 sierpnia 2017 zmarła w wieku 93 lat nasza Kochana Mama, Babcia i Teściowa

śp. IRENA SZKOPEK

zamieszkała w Karwinie-Mizerowie

Msza Święta Pogrzebowa w intencji Drogiej Zmarłej odbędzie się w piątek 25 sierpnia 2017 o godzinie 10.00 w kościele katolickim w Karwinie-Frysztacie, a po niej nastąpi pożegnanie na cmentarzu w Karwinie-Mizerowie. O modlitwę i chwilę zadumy prosi w żałobie pogrążona córka Jolanta z mężem Krzysztofem i synem Sewerynem.

RK-103

CO W KINACH

HAWIERZÓW – Centrum: Królowa Hiszpanii (24, 25, godz. 19.00); **HAWIERZÓW – KINO LETNIE**: Gang Wiewióra 2 (24, 25, godz. 21.00); **KARWINA – Centrum**: Valerian i Miasto Tysiąca Planet (24, godz. 17.00); Barry Seal: Król przemytu (24, 25, godz. 17.00); Mroczna wieża (25, godz. 17.45); **TRZYNIEC – Kosmos**: Barry Seal: Król przemytu (24, 25, godz. 17.30); Po strništi bos (24, 25, godz. 20.00); **JABŁONKÓW**: Piękna i Bestia (25, godz. 20.00); **CZ. CIESZYN – Central**: Po strništi bos (24, 25, godz. 17.30); Bodyguard Zawodowiec (24, 25, godz. 20.00); **CZ. CIESZYN – KINO LETNIE**: Špunti na vodě (25, godz. 20.30); **CIESZYN – Piast**: Mała wielka stopa (24, godz. 14.00); Bodyguard Zawodowiec (24, godz. 15.45, 20.00); Volta (24, godz. 18.00); Gang Wiewióra 2 (25, godz. 15.00, 16.45).

CO NA ANTENIE

POLSKIE WIADOMOŚCI: ČT1 SM, niedziela, wiadomości regionalne od godz. 6.00; powtórka na antenie ČT2, niedziela od godz. 19.20.

POLSKIE AUDYCJE: po-pt: godz. 19.05 Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz.

CO W TERENIE

CIERLICKO – Uwaga Cierliczanie! Coroczne spotkanie Cierliczan, byłych członków chóru SMP i sympatyków zalanego Cierlicka odbędzie się 30. 8. w Domu Polskim Żwirki i Wigury na Kościelcu. Spotkamy się o godz. 14.00, a odniu współczesnym zapory opowie Luděk Vrána.

GUTY – MK PZKO zaprasza na 50. tradycyjne Dożynki Śląskie 27. 8. o godz. 13.00 do ośrodka PZKO. Korowód dożynkowy o godz. 13.00. Występują: „Oldrzychowice", „Olza", „Bystrzyca", dzieci z PSP w Gnojniku i Trzyńcu, Władysław Czepiec, „Jasienica", orkiestra dęta „Jablunkovanka". Zabawa ludowa, atrakcje, kuchnia i loteria zapewnione.

KARWINA-FRYSZTAT – Chór „Hejnal-Echo" informuje, iż pierwsza powakacyjna próba odbędzie się w środę 30. 8. o godz. 17.00 w Domu PZKO.

OLDRZYCHOWICE – MK PZKO zaprasza na XIII Dożynki Na Fojstwiu 26. 8. od godz. 13.00. O godz. 15.00 pochód i obrządek dożynkowy. W programie: „Oldrzychowice", „Małe Oldrzychowice", „Oldrzychowicki Dziecka", zespół „Bystrzyca", BCC (grupa taneczna DDM Trzyniec) , „2. Dech" (cover rock band), DJ Bartnicki. Bilet wstępu 50 kc. Zapewniona kuchnia domowa, pokaz rzemiosł, loteria, zabawy dla dzieci, piknik rodzinny.

PTTS „BESKID ŚLĄSKI" – Zawiadamia, że odjazd na wycieczkę w dniu 26. 8. (Sowiniec) nastąpi o godz. 6.30 z Karwiny, o godz. 6.50 z Cz. Cieszyna, o godz. 7.15 z Hawierzowa. Cena biletu wstępu na zamek 70 kc. Bliższe inf. pod nr. tel. 775 261 768.

▲ zaprasza na wtorkową wycieczkę 29. 8. trasą: Bielsko-Biała – Szyndzielnia – Kozia Góra – Bielsko-Biała. Odjazd autobusu z Cieszyna ul. Dojazdowa (pod zamkiem) o godz. 8.15. Inf. +48 606 133 123.

STONAWA – Klub Kobiet MK PZKO zaprasza na spotkanie 28. 8. o godzinie 16.00 do Domu PZKO.W programie przygotowanie wystawy.

WYSTAWY

BIBLIOTEKA MIEJSKA, Mosty k. Jabłonkowa 111: do 31. 8. wystawa poplenerowa SAPu. Czynna: po, wt: godz. 10.00-17.00, czt, pt: godz. 10.00-17.00.

CZ. CIESZYN, Galeria Most, Główna 1a: do 30. 8. wystawa Brzetysławy Budnik pt. „Emalie, akryl, techniki tekstylne, malowanie ogniem". Czynna: po-pt: w godz. 8.00-17.00, so: godz. 8.00-12.00.

GOTiC, MOSTY k. JABŁONKOWA, Drzewionka Na Fojstwiu: do 31. 8. wystawa Martiny Bilkowej i Kateřiny Valkowej pt. „Dla radości i przyjemności". Czynna: po-pt w godz. 8.00-16.00, so: godz. 8.30-14.30, nie: godz. 8.30-12.30.

KAWIARNIA I CZYTELNIA „AVION", Główna 1, Cz. Cieszyn: do 31. 8. wystawa obrazów Blanki Suszki-Szczuki pt. „Akryle". Czynna w godz. otwarcia kawiarni.

TRZYNIEC, GALERIA MIASTA, DOM KULTURY „Trisia", Rynek Wolności 526: do 31. 8. wystawa pt. „Kręgi sztuki". Czynna: wt-pt: godz. 10.00-17.00; so i nie: godz. 14.00-17.00.

▲ **BIBLIOTEKA MIEJSKA, Lidicka 541**: do 25. 8. wystawa pt. „Resuscytacja i amputacja". Czynna: wt-pt: godz. 10.00-17.00; so i nie: godz. 14.00-17.00.

MUZEUM HUTY TRZYNIECKIEJ i MIASTA TRZYNIEC, Frydecka 387, Trzyniec, Galeria „Na schodach": do 15. 11. wystawa pt. „Svět křehké bižuterie Darí". Wystawa czynna: wt-pt: godz. 9.00-17.00, nie: godz. 13.00-17.00.

▲ **DUŻA i MAŁA SALA WYSTAW**: do 15. 11. wystawa podróżnika Jana Hertlíka pt. „Grecja na początku dziejów". Wystawa czynna: wt-pt: godz. 9.00-17.00, nie: godz. 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW MAKETA HT**: do 15. 11. wystawa Mario Sikory pt. „Příběhy vyprávěné světlem 2.0". Czynna: wt-pt: godz. 9.00-17.00, nie: godz. 13.00-17.00.

MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Hawierzowie, Pavlovova 583/2: do 29. 9. wystawa pt. „Skamieniałe ślady"; stała ekspozycja pt. „Zanim powstało miasto". Czynne: po-pt: godz. 8.00-16.00, nie: godz. 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Jabłonkowie, Rynek Mariacki 14**: do 24. 9. wystawa pt. „Słodka pokusa"; stała ekspozycja pt. „Z przeszłości Jabłonkowa i okolicy". Czynne: po-pt: godz. 8.00-16.00; nie: godz. 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Karwinie, Rynek Masaryka 10/8**: do 31. 8. wystawa pt. „O założeniu Frysztatu". Czynna: po-pt: godz. 8.00-16.00, nie: godz. 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Orłowej-Lutyni, Masaryka 958**: do 3. 9. wystawa pt. „Replika odzieży z czasów pierwszej republiky"; stała ekspozycja pt. „Orłowa – przeszłość i teraźniejszość". Czynne: po-pt: godz. 8.00-16.00; nie: godz. 13.00-17.00.

KALKULATOR PALIWOWY

Ceny paliw na stacjach z dnia 23. 8. 2017

Bielsko-Biała, CH Auchan	
E95	4,25 zł
ON	4,00 zł
LPG	1,75 zł
Cieszyn, Statoil	
E95	4,47 zł
ON	4,37 zł
LPG	1,96 zł
Cieszyn, Shell	
E95	4,45 zł
ON	4,35 zł
Zebrzydowice, Orlen	
E95	4,49 zł
ON	4,35 zł
Czeski Cieszyn, Shell	
E95	28,40 kc
ON	27,40 kc

(wik)

KALKULATOR WALUTOWY

Kursy walut w kantorach z dnia 23. 8. 2017

	kupno	sprzedaż
Cieszyn, ul. Zamkowa		
CZK	0,160	0,166
EUR	4,240	4,300
USD	3,610	3,690
Bielsko-Biała, CH Auchan		
CZK	0,160	0,166
EUR	4,220	4,320
USD	3,600	3,700
Czeski Cieszyn, dworzec		
PLN	6,060	6,220
EUR	26,900	26,500
USD	22,000	22,600
Trzyniec, Albert		
PLN	6,040	6,210
EUR	25,880	26,480
USD	22,000	22,490

(wik)

CL-492

„Głos Ludu" jest finansowany ze środków Ministerstwa Kultury RC, Senatu RP, Konsulatu Generalnego RP w Ostrawie, Fundacji Pomoc Polakom na Wschodzie, i Stowarzyszenia „Wspólnota Polska"

MINISTERSTVO KULTURY | SENAT RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ | Konsulat Generalny Rzeczypospolitej Polskiej w Ostrawie | STOWARZYSZENIE „WSPÓLNOTA POLSKA"

GłosLudu
Gazeta Polaków w Republice Czeskiej

Przy wsparciu finansowym Ministerstwa Kultury RC wydaje Kongres Polaków w RC, ul. Komeńskiego 4, 737 01 Czeski Cieszyn, IČO: 00535613, w wydawnictwie POL–PRESS, s.r.o. IČO: 26792575 ◆ Adres redakcji: Redakcja „Głos Ludu", ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn 737 01 ◆ Redaktor naczelny: Tomasz Wolff, wolff@glosludu.cz ◆ Zastępca redaktora naczelnego, redaktor sportowy: Janusz Bittmar, bittmar@glosludu.cz ◆ Redaktorzy terenowi: Danuta Chlup, danuta.chlup@glosludu.cz ◆ Witold Kożdoń, kozdon@glosludu.cz ◆ Małgorzata Bryl, bryl@glosludu.cz ◆ Fotoreporter: Norbert Dąbkowski, dabkowski@glosludu.cz ◆ Doradca ds. reklamy: Beata Schönwald, beata.schonwald@glosludu.cz ◆ Telefony: sekretariat/centrala 558 731 766, fax: 558 740 044, e-mail: info@glosludu.cz ◆ www.glosludu.cz ◆ Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty ◆ Dostawę prenumeratorom prowadzi Česká pošta, s.p., oddělení periodického tisku, Olšanská 38-9, 225 99 Praha 3. Zamówienia: www.periodik.cz, e-mail: postabo.prstc@cpost.cz ◆ Reklamacje tel. 800 300 302 ◆ Kolportaż: PNS, a.s. ◆ Druk: CZECH PRINT CENTER a. s. Na Rovince 876, 720 00 Ostrava-Hrabová ◆ Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie również prawo ich redagowania i skracania ◆ Numer ewidencyjny Ministerstwa Kultury RC: MK ČR E 588, nr Indeksu 42501, ISSN 1212-4222.

NAD WISŁĄ RUSZAJĄ SIATKARSKIE MISTRZOSTWA EUROPY

Polska – Serbia na otwarcie turnieju

Polska na mapie sportowej Europy i świata liczy się coraz bardziej. Po czerwcowych piłkarskich mistrzostwach Europy do lat 21 pora na siatkarskie emocje nad Wisłą. Dziś rozpoczynają się seniorskie mistrzostwa Europy w siatkówce mężczyzn. Na otwarcie imprezy reprezentacja Polski zmierzy się o godz. 20.30 na Stadionie Narodowym w Warszawie z Serbią.

Fot. ARC

Polacy formę do mistrzostw sprawdzili w wygranym Memoriale Huberta Wagnera.

Wszystkie mecze Polaków organizatorzy zaplanowali na wieczorową porę, drugim czasem rozgrywania spotkań grupowych będzie godz. 17.30. W piątek do rywalizacji włączą się również Czesi, którzy na pierwszy ogień zaliczą pojedynek ze Słowacją. „Powtórka z federacji" rozpoczyna się o godz. 17.30 w Szczecinie. Czempionat zagości w pięciu polskich miastach. Oprócz meczu otwarcia w Warszawie reszta spotkań odbędzie się w Gdańsku, Krakowie, Katowicach i Szczecinie. Finał zaplanowano na 3 września w Krakowie.

Polscy siatkarze pod wodzą włoskiego trenera Ferdinanda de Giorgi są głodni sukcesu. Biało-czerwoni zepsuli ostatnią edycję Ligi Światowej i przed własną publicznością pragną udowodnić, że wciąż należą do ścisłej europejskiej i światowej czołówki. – Europejska siatkówka jest równie nieobliczalna, jak światowa. Każdy z każdym może wygrać – zaznaczył szkoleniowiec reprezentacji Polski, Ferdinando de Giorgi. Włoch uznawany jest za jednego z największych fachowców w tej dziedzinie. Uchodzi zarazem za trenera wymagającego, który nie owija słów w bawełnę i prowadzi drużynę twardą ręką. Te opinie potwierdza kapitan drużyny, Michał Kubiak. – Ferdinando de Giorgi potrafi mówić po męsku. Często słyszymy brutalną prawdę, ale to tylko dobrze. Każdy wie, na co go stać i jak trzeba zagrać na tym turnieju, żeby wygrywać – stwierdził Kubiak.

Polacy w mistrzostwach Europy chcą odzyskać stracony blask. Po raz ostatni biało-czerwoni na dużej imprezie pokazali pazury w Pucharze Świata w Japonii. Wspomniana Liga Światowa została szybko sprzątnięta do lamusa, a więc jeśli wierzyć teoriom o sinusoidach sportowych, medal z mistrzostw Europy w Polsce jest wielce prawdopodobny. Na poprzednim europejskim czempionacie Polacy zresztą też nie zachwycili, przegrywając w ćwierćfinale ze Słowenią. Mistrz świata z 1974, Stanisław Gościniak, zapytany przez dziennikarzy Polskiej Agencji Prasowej o szanse medalowe Polaków, ostrożnie podszedł do swej odpowiedzi. – Życzę im na pewno medalu, ale gdyby ktoś położył na stole brąz, od razu bym wziął z podziękowaniem. Uważam, że o podium będzie trudno, ale jednocześnie wiem, że pierwszy rok pracy trenera w ostatnich latach był zawsze najlepszy. Tak było zawsze, więc liczę na ten efekt – stwierdził były znakomity reprezentant Polski. – Już pierwszy mecz będzie bardzo trudny. Serbowie to zespół wymagający, a my nie mamy jakoś bardzo dobrze ogranego zespołu. Nie można mówić, że sobie na pewno damy radę. Tym bardziej, że w ostatnich dwóch latach zespół rywali zrobił olbrzymi postęp, grają praktycznie tym samym składem, a my jesteśmy w przebudowie – podkreślił Gościniak.

Aktualną dyspozycję mistrzów świata z 2014 roku zweryfikują dziś wieczorem Serbowie, najgroźniejszy przeciwnik w grupie A. O godz. 20.30 dojdzie więc do powtórki meczu otwarcia mistrzostw świata 2014, w których Polacy sięgnęli przed własną publicznością po złoto (z Serbami złota kadra zwyciężyła 3:0). Polacy nie mogą jednak zlekceważyć żadnego z trzech zespołów w grupie A. Finowie dokonali w ostatnich latach dużej progresji, Estończycy profitują z kolei ze starej, rosyjskiej szkoły siatkarskiej. – Planem minimum, a nawet obowiązkiem jest awans z grupy – podkreślił Ferdinando de Giorgi. Podczas czwartkowego meczu otwarcia na Stadionie Narodowym w Warszawie spodziewanych jest ponad 62 tysiące kibiców. Trzy lata temu, w meczu otwarcia mistrzostw świata, został pobity rekord frekwencji. Polski sztab medyczny od poniedziałku robił wszystko, żeby wśród widzów na trybunie w Warszawie zabrakło Mateusza Bieńka. Jeden z kluczowych siatkarzy w kadrze Ferdinanda de Giorgi doznał urazu podczas zgrupowania w Spale i do wtorku ważyły się jego losy w turnieju. W końcu wygrał wyścig z czasem i zagra w turnieju. Oficjalna lista polskich siatkarzy, którzy zagrają w mistrzostwach Europy 2017, została podana po środowej odprawie. To przywilej drużyny-gospodarza mistrzostw. Reszta drużyn narodowych biorących udział w ME oficjalną listę zawodników zatwierdziła z wyprzedzeniem. W gronie faworytów do walki o medale wymieniani są m.in. obrońcy tytułu Francuzi, a także tradycyjnie Włosi i Rosjanie. Na „czarnego konia" mistrzostw Europy zostali zaś pasowani Bułgarzy.

Biało-czerwoni mają w dorobku tylko jeden medal mistrzostw Europy. W 2009 roku zdobyła go legendarna drużyna dowodzona przez Daniela Castellaniego. Polacy, którzy w finałach mistrzostw Europy zagrają po raz 22., mogą się pochwalić kolorowymi zdobyczami. Oprócz wspomnianego złota bilans polskich występów w mistrzostwach Europy to również pięć srebrnych i dwa brązowe medale. Jedenaście dni zmagań w mistrzostwach Europy 2017 będzie można oglądać na żywo w stacji Polsat. Transmisje z turnieju przeprowadzi też stacja ČT Sport, ale tylko z powodu występu reprezentacji RC, w popularności siatkówka ustępuje bowiem w naszym kraju nawet futsalowi. Według ekspertów, Czesi należą do outsiderów tegorocznych mistrzostw. Jak czytamy w oficjalnym oświadczeniu prasowym grupy Polsat, stacja przed każdym spotkaniem wyemituje ponad godzinne studio, w którym gościć będą siatkarscy eksperci. Pojawią się w nim m.in. Łukasz Kadziewicz, Ireneusz Mazur i Ryszard Bosek oraz dziennikarze Polsatu Sport Krzysztof Wanio i Paulina Chylewska. Dzisiejsze studio rusza już o godz. 17.30. Na godz. 18.30 zaplanowano ceremonię otwarcia mistrzostw. Wystąpią na niej Cugowscy, którzy zaprezentują oficjalny hymn turnieju „Gra o wszystko".

62 tysiące widzów na Stadionie Narodowym w Warszawie, a miliony przed telewizorami i w srefach kibiców – tak będzie wyglądała dzisiejsza oprawa meczu Polaków z Serbami. Miła wiadomość napłynęła wczoraj z Boconowic, gdzie ponownie zostanie uruchomiony Klub Kibica Boconowice skupiający w większości członków MK PZKO.

JANUSZ BITTMAR

HARMONOGRAM ME

GRUPA A (Gdańsk)

24 sierpnia
Finlandia – Estonia (17.30)
Serbia - Polska, Warszawa (20.30)

26 sierpnia
Serbia – Estonia (17.30)
Polska – Finlandia (20.30)

28 sierpnia
Finlandia – Serbia (17.30)
Estonia – Polska (20.30)

GRUPA B (Szczecin)

25 sierpnia
Słowacja – Czechy (17.30)
Niemcy – Włochy (20.30)

27 sierpnia
Włochy – Słowacja (17.30)
Niemcy – Czechy (20.30)

28 sierpnia
Słowacja – Niemcy (17.30)
Czechy – Włochy (20.30)

GRUPA C (Kraków)

24 sierpnia
Bułgaria – Rosja (17.30)
Słowenia – Hiszpania (20.30)

26 sierpnia
Rosja – Słowenia (17.30)
Bułgaria – Hiszpania (20.30)

28 sierpnia
Słowenia – Bułgaria (17.30)
Hiszpania – Rosja (20.30)

GRUPA D (Katowice)

25 sierpnia
Holandia – Turcja (17.30)
Belgia – Francja (20.30)

27 sierpnia
Belgia – Turcja (17.30)
Francja – Holandia (20.30)

28 sierpnia
Holandia – Belgia (17.30)
Turcja – Francja (20.30)

FAZA PUCHAROWA – baraże

30 sierpnia
Kraków - z grup A i C (17.30 i 20.30)
Katowice - z grup B i D (17.30 i 20.30)

FAZA PUCHAROWA – ćwierćfinały

31 sierpnia
Kraków (17.30 i 20.30)
Katowice (17.30 i 20.30)

FAZA PUCHAROWA - półfinały

2 września
Kraków (17.30 i 20.30)

MECZ O 3. MIEJSCE

3 września
Kraków (17.30)

FINAŁ

3 września
Kraków (20.30)

5. miejsce duetu Grycz, Vlach w seniorskich MŚ

Ostatni występ w tym sezonie i znów ze znakiem najwyższej jakości. Marek Grycz wspólnie z Martinem Vlachem wywalczyli piąte miejsce w seniorskiej sztafecie mistrzostw świata w pięcioboju nowoczesnym w Egipcie

Dla Grycza, na co dzień zawodnika klubu SC Bystrzyca, to kolejny sukces w tym sezonie. Dwa tygodnie temu młody Zaolziak wrócił ze srebrnym medalem juniorskich mistrzostw świata z zawodów indywidualnych, a wcześniej ze złotem z europejskiego czempionatu juniorów. We wtorek wieczorem w Egipcie spełniły się kolejne marzenia. – Piąte miejsce w gronie seniorów w sztafecie mistrzostw świata? No cóż, brzmi to świetnie i jesteśmy z Martinem Vlachem przeszczęśliwi – stwierdził Marek Grycz. Obaj zawodnicy zaliczyli bardzo wyrównane konkurencje. Rozpoczęli od 13. miejsca w pływaniu, potem świetnie rywalizowali w szermierce, obronną ręką wybrnęli też z parkuru, gdzie Grycz w siodle popełnił tylko jeden błąd, a Vlach dwa, zaś w finale biegowo-strzeleckim przypieczętowali piąte miejsce. – To były ekstremalne zawody. Warunki w Egipcie dały wszystkim popalić. Chylę czoło przed chłopakami – skomplementował duet Grycz-Vlach trener reprezentacji RC, Jakub Kučera.

(jb)

Fot. ARC

Marek Grycz

NASZA OFERTA

HOKEJ NA LODZIE – LIGA MISTRZÓW: Stalownicy Trzyniec – Esbjerg Energy (jutro, 18.00).